

INVOICING PROCEDURE

If the Company is recognized as a tax resident of the Russian Federation in accordance with the current legislation of the Russian Federation, the following provisions shall apply:

The Parties agree that the terms and conditions of the document named "The order of drafting, sending and payment of documents of contractors", that are posted on the website <http://www.slb.ru/> (hereinafter - "Website") at the address: http://www.slb.ru/about/supply/current_Companys/, shall apply to the relations of the Parties.

Each Party hereby confirms that it has become acquainted and agrees with the terms and conditions of the document named "The order of drafting, sending and payment of documents of contractors", which are posted on Website.

The Client has the right to unilaterally change the terms of the document named "The order of drafting, sending and payment of documents of contractors" by posting on the Website (at the address above) a new edition or any integral part thereof that has been changed; other / additional notice to the Company is not required.

The Company undertakes to familiarize itself not less than once a month with the content of the document named "The order of drafting, sending and payment of documents of contractors", that are posted on Website, in order to timely get acquainted with its changes.

The new edition of the document named "The order of drafting, sending and payment of documents of contractors", that are posted on Website, and / or any integral part thereof comes into effect from the moment of publication on the Website, unless the other date for the entry into force of the changes is determined by the Client upon publication.

ПОРЯДОК ОФОРМЛЕНИЯ, ПРЕДСТАВЛЕНИЯ И ОПЛАТЫ ДОКУМЕНТОВ КОНТРАГЕНТОВ

Если Компания признается налоговым резидентом Российской Федерации согласно действующему законодательству Российской Федерации, применяются следующие положения:

К отношениям Сторон подлежат применению положения и требования документа «Порядок оформления, представления и оплаты документов контрагентов», размещенного (опубликованного) на сайте <http://www.slb.ru/> (далее по тексту - «Сайт») по адресу: http://www.slb.ru/about/supply/current_Companys/.

Настоящим каждая Сторона подтверждает, что ознакомилась и согласна с положениями документа «Порядок оформления, представления и оплаты документов контрагентов», размещенного на Сайте.

Клиент вправе в одностороннем порядке изменять условия указанного документа «Порядок оформления, представления и оплаты документов контрагентов» посредством размещения на Сайте (по указанному адресу) новой редакции или какой-либо его неотъемлемой части, подвергшейся изменениям; иного / дополнительного уведомления Компании не требуется.

Компания обязуется самостоятельно не менее одного раза в месяц знакомиться с содержанием указанного документа «Порядок оформления, представления и оплаты документов контрагентов», размещенного на Сайте, в целях своевременного ознакомления с его изменениями.

Новая редакция документа «Порядок оформления, представления и оплаты документов контрагентов», размещенного на Сайте, и/или какой-либо его неотъемлемой части вступает в силу с момента опубликования на Сайте, если иной срок вступления изменений в силу не определен Клиентом при опубликовании.

Samples of Orders / Образцы Заказов:

Заказ на покупку (Тун 1) – система SWPS

Контакты Закупщика для:

- Уточнения имени Куратора
- Согласования содержания Заказа до акцепта
- Уведомления о любых изменениях в Заказе, если таковые возникли после акцепта

Реквизиты юридического лица компании из группы Шлюмберге, которые должны фигурировать в товаросопроводительных документах и документах на оплату, а также

Адрес доставки, куда необходимо доставить груз

Артикул, количество и цена в документах на оплату должны строго соответствовать данным, указанным в Заказе.

При любых отклонениях незамедлительно уведомите Закупщика

Обратите внимание!

Заказ на покупку (приобретение)

Покупатель: Schlumberger Logeoco Inc, 8, Calle Aguilero de la Guardia, Panama City, Republic of Panama, Russia

Продавец: RUSEG Shipping & Receiving, 7(3452)520061, SLR-Distribution@slb.com

| Наимен. Артикул | Количество | Единица измерения | Цена за единицу | Чистая стоимость | Дата отправки | Способ доставки |
|-----------------|------------|-------------------|-----------------|------------------|---------------|-----------------|
| 425MR22.5 RU | 3 | each | RUB | RUB | 15 Sep 2016 | Standard |

Приложения:

Товар: 425MR22.5 TL XTE2 163K, Mchelin

Адрес доставки: 626264, ХМАО, Путь-и, Тельманов тракт 1, СПО Шлюмберге, KAS.103A

Общая стоимость (чистая) (RUB)

ВНИМАНИЕ! В СТОИМОСТЬ ВКЛЮЧАЮТСЯ ПОШЛИНЫ ЗА ОБРАБОТКУ ГРУЗА, ТРАНСПОРТНЫЕ РАСХОДЫ И ДРУГИЕ НЕОБХОДИМЫЕ СБОРЫ (ЕСЛИ ТОЛЬКО ИНЫЕ УСЛОВИЯ НЕ УКАЗАНЫ В ЗАКАЗЕ ЛИБО НЕ ИМЕЕТСЯ ДРУГОЙ ДОГОВОРНОСТИ)

Утверждено авансом: Алексей Кобкин Дата: 28 Mar 2016

НОМЕР ЗАКАЗА НА ПОКУПКУ (ПРИБОРЕНИЕ) ДОЛЖЕН УКАЗЫВАТЬСЯ НА ВСЕХ СОПРОВОДИТЕЛЬНЫХ ДОКУМЕНТАХ (И НАКОПИТЕЛЬНЫХ СЧЕТАХ И Т.Д.)

Приложение к договору на оказание услуг по техническому обслуживанию и ремонту транспортных средств и/или оборудования / Exhibit to Agreement for providing of services on technical maintenance and repair of vehicles or/and equipment

Заказ на покупку (Тун 2) – система 1С

Заказ на покупку (приобретение) № 4145
Дата оформления заказа: 29 июля 2016 г.

Поставщик:
ООО "Фирма "Радиус-Сервис"
ИНН 5904017215, КПП 594801001
Местонахождение: 614531, Пермский край, Пермский р-н, Дуренченское с/п, Ферма п. Нефтяников ул, дом № 25
Почтовый адрес: 614990, Пермский край, Пермь г. Окулова ул, дом № 75А.
Банковские реквизиты: расчетный счет №40702810400300781003 в АО КБ "СИТИБАНК" в г. МОСКВА, корр-счет №30101810300000000202, БИК 044525202
Телефон: (342) 238-82-38
Факс: (342) 218-22-55

Грузополучатель: ООО "Фирма "Радиус-Сервис"
Местонахождение: 614531, Пермский край, Пермский р-н, Дуренченское с/п, Ферма п. Нефтяников ул, дом № 25
ИНН 5904017215, КПП 594801001
Контактное лицо: Дерезишкина Анастасия Викторовна, телефон: (342) 238-82-38 факс: (342) 218-22-55.
Адрес эл. почт: office@radius-nl.ru

Заказ на приобретение товара/услуг регулируется условиями договора № от 11.01.2010 года

| № | Каталожный номер | Наименование товара/услуги | Кол-во | Ед.изм. | Цена за ед. без НДС | Стоимость без НДС | Сумма НДС | Стоимость заказа с НДС |
|---|------------------|----------------------------|--------|---------|---------------------|-------------------|-----------------|------------------------|
| 1 | R00006476 | Пластина 1030 | 10 | шт | | 66 | | 76,6 |
| 2 | R00023003 | Пластина | 1 | шт | | 89 | | 103,9 |
| | | | | | | | Всего к оплате | 180,5 |
| | | | | | | | В том числе НДС | 24,5 |

1. Срок поставки по договору: 22.08.2016
2. Стоимость настоящего Заказа составляет: рублей 74 (семи), в том числе НДС 18% в размере (согласно договору.
3. Условия оплаты по договору: едн.по ф.
4. Адрес поставки / место оказания услуг: Центральный инструментальный склад (ЦИС)
5. Во всем остальном, что не предусмотрено настоящим заказом, стороны будут руководствоваться условиями договора
6. Настоящий Заказ вступает в силу с момента его подписания Сторонами либо электронного уведомления об акцепте заказа.
7. Настоящий Заказ прилагается к Договору и является его неотъемлемой частью.
8. Дополнительная информация: Данные пластины необходимы для работы СЦ ИВ.
По всем позициям: Для нарезания резьб при ремонте ВЭД и ремонте резьб всеми "Заказчиками".
Данное количество заказывается приблизительно на 3 - 4 месяца.

В СТОИМОСТЬ ВКЛЮЧАЮТСЯ ПОШЛИНЫ ЗА АРБАТКУ ГРУЗА, ТРАНСПОРТНЫЕ РАСХОДЫ И ДРУГИЕ НЕОБХОДИМЫЕ СБОРЫ НОМЕР ЗАКАЗА НА ПОКУПКУ (ПРИБОРЕТИЕ) ДОЛЖЕН УКАЗЫВАТЬСЯ НА ВСЕХ СОПРОВОДИТЕЛЬНЫХ ДОКУМЕНТАХ (НА НАКЛАДНЫХ, СЧЕТАХ И Т.Д.)
Специальные условия: Заказчик обязуется оплатить все необходимые расходы, связанные с доставкой товара, включая, но не ограничиваясь, расходы на доставку, хранение, погрузку и разгрузку, а также расходы на доставку, хранение, погрузку и разгрузку товара в месте назначения. Заказчик обязуется оплатить все необходимые расходы, связанные с доставкой товара, включая, но не ограничиваясь, расходы на доставку, хранение, погрузку и разгрузку товара в месте назначения. Заказчик обязуется оплатить все необходимые расходы, связанные с доставкой товара, включая, но не ограничиваясь, расходы на доставку, хранение, погрузку и разгрузку товара в месте назначения.

Реквизиты юридического лица компании из группы Шлюмберге, которые должны фигурировать в товаросопроводительных документах и документах на оплату

Адрес доставки, куда необходимо доставить груз

Артикул, количество и цена в документах на оплату должны строго соответствовать данным, указанным в Заказе.

При любых отклонениях незамедлительно уведомите Закупщика

Уточнение Адреса доставки. В случае наличия данных в этой графе доставку необходимо осуществлять по адресу, указанному именно в этой графе, а не в графе Грузополучатель (выше)

Обратите внимание!

Номер заказа, который необходимо указывать в товаросопроводительных документах

Контакты Закупщика для:
- Уточнения имени Куратора
- Согласования содержания Заказа до акцепта
- Уведомления о любых изменениях в Заказе, если таковые возникли после акцепта

Дата, когда товар необходимо доставить по указанному Адресу доставки: ни позже, **ни раньше**

Заказ на покупку (Тун 3) – система MFG Pro

Schlumberger
Purchase Order
Buyer: Masha Yul'ia Aksova

PO Number: 7649502
Order Date: 09-Aug-2016
Payment Terms: Net 30
Print Date: 09-Aug-2016
PO Revision: 0
Ship Via:

Supplier: Technology Company
Schlumberger
2/Tomator 2, Starly
Tobolskiy tract, 8-77/78
625014 Tyumen
Russian Federation

Ship To: Technology Company
Schlumberger
8. Mar'ya, bld 2, section 1
625000 Tyumen
Russian Federation

Send Invoice "Attn: Accounts Payable" To: Technology Company
Schlumberger
8. Mar'ya, bld 2, section 1
625000 Tyumen
Russian Federation

Vat No/Sales Tax Permit:

| Item No | Quantity | Part Number | Description | Part No | Package Qty | Delivery Date | Unit Cost | Extended Cost |
|---------|----------|-------------|-------------|---------|-------------|---------------|-----------|-------------------|
| 1 | 2,0 | | | | | 09-Oct-2016 | | |
| 2 | 6,0 | | | | | 09-Oct-2016 | | |
| 3 | 13,0 | | | | | 09-Oct-2016 | | |
| 4 | 13,0 | | | | | 09-Oct-2016 | | |
| 5 | 15,0 | | | | | 09-Oct-2016 | | |
| 6 | 13,0 | | | | | 09-Oct-2016 | | |
| 7 | 13,0 | | | | | 09-Oct-2016 | | |
| | | | | | | | | SUB Total: |

Technology Company
Purchase Order Electronically Approved

Контакты Закупщика для:
- Уточнения имени Куратора
- Согласования содержания Заказа до акцепта
- Уведомления о любых изменениях в Заказе, если таковые возникли после акцепта

Адрес доставки, куда необходимо доставить груз

Реквизиты юридического лица компании из группы Шлюмберге, которые должны фигурировать в товаросопроводительных документах и документах на оплату

Артикул, количество и цена в документах на оплату должны строго соответствовать данным, указанным в Заказе.


При любых отклонениях незамедлительно уведомите Закупщика

Номер заказа, который необходимо указывать в товаросопроводительных документах

Дата, когда товар необходимо доставить по указанному Адресу доставки: ни позже, **ни раньше**

Заказ на покупку (Тун 4) – система Oracle

Дата, когда товар необходимо доставить по указанному Адресу доставки: ни позже, **ни раньше**



Schlumberger
Компания "Шлюмбергер Логистикс, Инс."
8 Calle Aquilino de la Guardia
Panama City,
Panama

Номер заказа, который необходимо указывать в товаросопроводительных документах

PURCHASE ORDER: PO-543587 Vendor PO

PO DATE: 11/04/2016 PAGE: 1 of 1

VAT REG NBR :
CONTINENTAL SHELF NBR : NA
CARRIER : N/A
DOC NBR : 1

**** DELIVER TO ADDRESS BELOW ****

15A Leninskoye Shosse
Moscow, 125171
Russian Federation

Реквизиты юридического лица компании из группы Шлюмберге, которые должны фигурировать в товаросопроводительных документах и документах на оплату, а также Адрес доставки, куда необходимо доставить груз

VENDOR DETAILS:

MATERIALS REQUISITION NBR :
DUE DATE : 30-Apr-2016
LAST MODIFIED DATE : 27-Apr-2016 04:41:55
ORDER/JOB REFERENCE :
WORK ORDER :
SPECIAL INSTRUCTIONS :
DOCUMENTATION REQUIREMENTS :
INSPECTION CODES :
DISTRICT : 7058 - SLJ RUSSIA - ASTRAKHAN

ENTERED BY :
REQUESTED BY :
REQUISITION NBR :
CUSTOMER NBR :

Контакты Закупщика для:
- Уточнения имени Куратора
- Согласования содержания Заказа до акцепта
- Уведомления о любых изменениях в Заказе, если таковые возникли после акцепта

| ITEM | ITEM TYPE | QTY | UNIT | PART NBR | DESCRIPTION | AFE Nbr | UNIT VALUE | TOTAL VALUE |
|------|------------|------|------|----------|-------------|---------|------------|-------------|
| 1 | Misc_Other | 1.00 | Each | | | | | |
| 2 | Misc_Other | 1.00 | Each | | | | | |
| 3 | Misc_Other | 1.00 | Each | | | | | |
| 4 | Misc_Other | 1.00 | Each | | | | | |
| 5 | Misc_Other | 1.00 | Each | | | | | |
| 6 | Misc_Other | 1.00 | Each | | | | | |
| 7 | Misc_Other | 1.00 | Each | | | | | |

ORDER TOTAL IN _____

This Purchase Order PO-543587 is subject to and incorporates the Schlumberger Terms and Conditions for Purchase Orders ("SLB TBCs") which are available electronically at <http://www.slb.com/resources/supplier/supplier-faq.aspx>. Supplier will be deemed to have accepted this PO along with the SLB TBCs by its acknowledgment of this PO or commencement of performance. SLB objects to all additions, exceptions, or changes to the SLB TBCs, whether contained in any printed form of a supplier or otherwise, unless approved by SLB in writing. The SLB TBCs shall prevail in the event of any conflict with any terms and conditions provided by supplier in any form, unless SLB and supplier have a separate valid written agreement in place with respect to the subject matter of this PO, then the agreement shall take precedence and govern.

PURCHASE ORDER: PO-543587

Форма Заказ-наряда

ООО ""

Адрес:

Заказ-наряд № _____ от _____.20__

Заказчик:

Адрес заказчика:

Автомобиль/Оборудование: VIN (идентификационный номер): _____, Год выпуска: _____, Пробег: _____

Плательщик: _____, ИНН _____

Адрес: _____

Телефоны: _____

Принят:

Вид ремонта:

Диспетчер:

в валюте

Руб.

Выполненные работы

| № | № по каталогу | Наименование операции | Кол-во оп. | Срок оказания Услуг | Ед.изм | Цена нормочаса, руб. | Всего, руб. с НДС |
|---|---------------|-----------------------|------------|---------------------|--------|----------------------|-------------------|
| 1 | | | | | н/ч | | |
| 2 | | | | | н/ч | | |
| 3 | | | | | н/ч | | |

Расходная накладная к заказ-наряду

| № | № по каталогу / Код | Наименование запасной части | Кол-во | Ед.изм | Цена | Всего |
|---|---------------------|-----------------------------|--------|--------|------|-------|
| 1 | | | | шт | | |
| 2 | | | | шт | | |
| 3 | | | | шт | | |

ИТОГО (сумма прописью)

Итого по заказ-наряду

| | |
|-------|-----|
| Сумма | НДС |
|-------|-----|

Всего по заказ-наряду: _____ (сумма прописью)

Мастер _____

**Автомобиль/оборудование
принял, претензий не имею:**

Заказчик _____ / _____ /

Плательщик _____ / _____ /

Дата: _____

The End of exhibit "Invoicing Procedure" to the Agreement. Конец приложения "Порядок оформления, представления и оплаты документов контрагентов" к Договору.